

**The Mercantile Bank of India Ltd.**  
(Incorporated in England.)

啓者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左  
本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百五十萬磅 已收本銀七十五萬磅 餘盈積款共有七十五萬磅本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之款其一年銀期者以四八仙應算六個月限期者以三巴仙半算 三個月限期者三巴仙算以來往短期數則以二八仙按日計算每六閱月該利息銀未及五元無憑伸算凡屬本銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉趾臨面商便妥

英一千九百十九年四月廿七號

中平

囑根代望有利銀行駐叻總代理人兒卜囑謹啓

長井

報新滙總  
THE UNION TIMES.

號六十二百一牌門力得實祿哥即街寧吉坡嘉星在所行發總 (浦春梅人行發票印督)  
Printed and Published by Boey Chuan Poh at THE UNION TIMES PRESS.  
No. 126, Cross Street, Singapore. 號九十六百二風律得 Telephone No. 269.

(新 聞 紙 第 四 千 二 百 八 十 號)

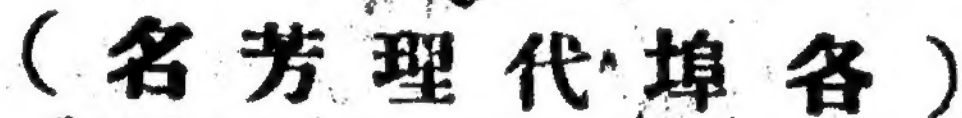
日四初月六申庚次歲年一十七百四千二子孔  
一拜禮日九十月七年九國民華中

廈門祖傳洪廷梓女士李淑美 洪家祖傳專理痔科 廈門全島獨一無二痔瘡者始於大腸火毒而成初則重墜刺痛日久則崩潰成漏苦楚萬狀氣血兩傷如不速治終成廢疾泰西醫法不過用刀然亦抵效目前愈急未聞日斷根至於我國醫述秘傳雖衆而以猛進治法痛楚亦屬難堪余授祖傳廿四種痔瘡漏管內門治法無論新發舊患皆能藥到病除斷根絕帶免用刀割毫無痛苦限日一愈自到星洲治愈甚多且有症深久醫不得法後由本醫生收功全愈亦屬不少此症所生是下體婦女患者欲就男醫實爲不雅不醫終身有此廢疾之憾最爲可憐可惜茲內李淑美仍精醫此症乃家先祖母在日秘傳爲當日有與人醫治下藥忽見他落手即此精明前來叻醫醫婦女亦常有百計均求醫病家贈匾贊頌并刊報章傳揚此亦士商各界素所常聞也去歲閏厦今已重臨叻地恐病家未及週知合此廣告使患者知所問津焉本醫局仍舊設在哥勞勞得力即吉寧街門牌一百廿八號聚春號二樓前廳祝症

洪廷梓女士李淑美謹白

洪庭梓女士李淑美謹白

THE HEUNG ON FIRE & MARINE INSURANCE COMPANY, LIMITED.  
(Incorporated in Hongkong.)



司理 王國瑞 鄭利軒  
庇能廣榮號  
陽日葵  
怡保寶成公司  
李什榮  
金保永利興孔  
七  
太平生生堂  
錦屏  
馬六甲慶興公  
司瑞錦  
蘇州福興公司  
甘細美  
美善常和號  
子實  
新山黃兆珪狀  
師樓陳寶  
隆和昌公司  
朱紫雲

本公司專保岸上屋宇傢私貨物及輪船來往  
貨物無水火損失之虞 諸君賜顧請到  
北塞中街門牌五十八五十九號  
上分局內面商格外迎歡  
總局設在香港 永樂街門牌八十六號 司理 王國寶 鄭利軒

電話一二五五  
各埠分局代理太多不能盡錄  
本叻 接理保務人李子禮英振聲蘇建奇  
協理黃文錫  
民國八年十月三日  
駐叻司理人 黃達庸 披露  
程守廷

星嘉坡大埔中 口馬吉實得力 牌五號六號 電碼一七五八



一十八寸長九寸大四寸高白漆盆  
 一十八寸長十一寸大四寸高白漆盆  
 一十六寸長十寸大四寸高白漆盆  
 廿四寸六寸鐵輪樹乳車  
 二一吋四寸鐵輪樹乳車  
 歐洲磨帽剪粗幼刀石  
 歐洲人字花粗幼銅絲布  
 歐美大小磅秤  
 其餘貨物太多不能盡錄  
 民國八年十一月五號  
 黃

黃潤明謹啟

血薄氣衰 腦筋衰殘 少年虧傷 胃不消化 瘋濕骨痛  
以及皮膚諸恙 悉凡經售西藥者均有出售或直向星嘉坡  
每六瓶十三元半郵力在內

**奉送小書能助康健**

茲有精美小書名曰延齡妙  
誠匪淺鮮如欲索取只須寄



孫夫人之經歷凡爲婦女者皆須聽之也  
閣下觀孫海波夫人之玉照決不念及以前係一軟弱多病之少婦也豈知其從前病時險象環親友等謂孫君鼓  
盆歌誦於遠矣其病重一至於此倖孫先生來信中所自述之辭且云其夫人之症得轉危爲安反弱爲強者  
皆賴韋廉士大醫生紅色補丸之奇功也

血薄氣衰 腦筋衰殘 少年虧傷 胃不消化 瘋濕骨痛 腎臟酸楚 筋系刺痛 山嵐瘴癘 脚氣浮腫 以及皮膚諸恙 悉憑凡經售西藥者均有出售或直向星嘉坡士庫街韋廉士醫生藥局函購每一瓶貳元二角半 每六瓶十三元半 郵力在內

**奉送小書能助康健**

茲有精美小書名曰延齡妙術以及各種衛生要書有益於男子及婦女小兒誠匪淺鮮如欲索取須寄一明信片在以上所列地址索取可也

湖北沙市郭春和棧內三祝慶夏布編爆莊會計孫海波先生牛信云內子緣幼年產多故致面色黃瘦經水不調飲食日減險象頻生鄙人親友謂此盆之歌誦將不遠彼等不知吾有權如泰山最可靠之韋廉士大醫生紅色補丸聖藥乎危急之秋購服兩瓶瘳而遂減生服至六瓶竟飲食加增容轉紅潤至骨也深感宏恩愧無以報聊草數語表微忱第白函云內子龔氏自服紅色補丸全愈之後面容日漸紅潤即小兒柏根因食其補品之乳亦肥壯異常此丸誠有求必應之聖藥矣感再追之功茲特呈報同病者免失最近合攝小影一片至祈刊諸報章證告同病者

男子服用韋廉士大醫生紅色補丸其強健之功與婦女異在夏季暑熱之故身體軟弱服用此丸得復強壯男女功效相同為暑季疾病之保障可免夏令腹瀉痢疾發熱諸症相侵也且是丸曾經治愈

存現成靈效馳名可謂腸藥丸可買而勿服專購粗劣有損  
無服瀉藥不能自便秘結之患更甚於前矣紅色清導丸  
和平不寒潤腸通便無肚腹絞痛不舒之虞臨睡之時服用  
運火上升頭痛之疾久矣友人介紹購服雲徐德明君之後大  
肝火上升頭痛之疾久矣友人介紹購服雲徐德明君之後大  
語以表謝忱紅色清導丸凡售西藥者均有出售或直寄郵  
土庫街章康士醫生藥局原班郵奉一瓶可也

宜購紅色清導丸也

此誠虛擲金錢於

自由鐘  
自由鐘  
真認  
免阻  
元  
腦可醒  
神可通  
喜食華強香烟  
就是中國主人公認  
丹戎巴葛律門牌六十三號  
自製之  
自由鐘  
(鳳凰映)  
(郵  
各煙  
香烟請嘗試之  
中國華強菸草公司謹啟

茲將商標各種名茶等貨臚列

奇生三兩庄一戛六包馬嘜包種茶  
奇生二兩庄一戛六包銀針古勞茶  
奇生五兩三百包猴嘜銀針馬耳茶  
致生二兩庄一戛十包奇香茶  
奇生四兩庄一戛十包清遠舊茶  
奇生八兩一戛十包六安茶骨  
奇生三十兩散庄六安茶骨  
奇生二兩庄柳尖茶  
奇生水筆  
福生金線  
奇生馬仔嘜猪油  
奇生三星嘜生油  
民國八年三月一日

啟者本號開創七十餘年振興祖國土貨各埠商標名茶生熟箱煙金線水筆生油猪油黃豆綠豉山珍海產銅器樂器各款布疋正笠彩線檯椅貴妃床宮燈方蘇滬港粵諸什貨齊備精良久已名馳中外十商嘉許近更採辦製造益求美善凡選庄馬嘜包種猴頭馬耳銀針古勞奇香柳尖清遠各種名茶貨真價實地道適口也已 諸君惠顧功固不特嫩滑香濃生津止渴而已也 按照時價格外克己若外埠來函委辦大幫小售定當效勞寄到特此佈告并請各商埠諸 垂鑒

大商

門牌廿七號  
維奇生











鼓淵淵。鉦堂堂。旌旗蔽日風飄揚。繞金繡傘映水光。男女老幼人空巷。爭觀競渡爭狂狂。舉國狂河。湊萬頭攪擁而俟。但見驚濤駭浪中。艘艘龍舟如雷逝。一聲金鼓響如雷。萬度闌撓齊作勢。習勇飛馳激怒濤。浪花飛濺岸旁地。鄉老爭將故事談。爲弔屈原投湘潭。二閭大夫賢不貪。惜哉被放君信讒。一朝失意心抑鬱。行吟澤畔牢騷發。衆人皆濁我獨清。天地雖寬無容膝。與其隨波寄濁流。何如深藏蛟龍窟。汨羅之水流汨汨。屈子之魂去忽忽。五月五日汨羅中。又弱一箇古豪傑。事者已矣既吞壑。萬世千秋抱不平。年年此日爭相弔。携將角黍拋縱橫。愚夫愚婦信多情。魂兮歸來招賢賢。屈原有知笑盈盈。我身雖死今猶生。鄉老言時怨不勝。以爲死者不平鳴。我聞此言笑鄉老。奚以刺刺談往古。屈原之遇誠可傷。死等鴻毛徒自苦。豈不聞危邦不入亂不居。又不聞有道則智無道愚。騏驎甘爲馬趨。鳳凰欲爭雞鷺哺。黃錦偏與瓦釜俱。驢得賢上吁。吁嗟乎。試一手翻廿四史。古往今來渾如此。城社聞狐鼠感。世間幾見麟之趾。與噲爲伍且可羞。何況因之輕一死。死一屈原何足悲。舉目屈原處處是。

西江水，漲落無時，水勢汪洋已若斯。你睇西江潮急，知佢乜也來頭意。睇見潮頭咁猛，實覺思疑。雖則東江水訊，說道風潮止。但怕暗潮洶湧，係有人知，點得潮平個陣，共說承平事。雨順風調矣，個陣浪靜風平，正係過渡時。

二十六磅八號紅招書紙	粉紅桃紅大咭片	白招桃紅片油墨	石版鉛版印字油	石版鉛版印字油	落石版藥紙	卷圖畫紙	老振數部藍紙	南洋數部藍紙	城老數部藍紙	廿磅白包皮紙	百八十磅藍南洋船灰紙	十八磅白南洋船灰紙	十八磅白南洋船灰紙	一六磅白南洋船灰紙	廿八磅白南洋船灰紙	三十磅白南洋船灰紙	廿八磅白南洋船灰紙	三十磅白南洋船灰紙
------------	---------	---------	---------	---------	-------	------	--------	--------	--------	--------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------

紙聞新白磅七卅  
News Ptg. paper 31" X 43" 37 lbs.

華英電影戲

△民國九年六月三號至六號晚開演  
本院建設交通利便電燈風扇空氣新鮮地方清潔好畫撰演  
欲要消遣 闢戲最善 歐洲大戰 如在目前埠頭可見獲益非淺

一 點半鐘開演  
新奇諧劇一幕  
二 三騎者六幕  
三 一毛鳥二幕

今夜何夜豈非本院換新畫之夜乎抑非公主續演第六七八九夜乎  
更有影戲中之馬戲一齣配演其中變幻無常離奇悅目殊令觀者有  
莫測其妙也諸君有暇盡興乎來

休過十五分鐘

華英電影戲主人啓

漆木街

啓者本公司創設以來統  
辦環球貨品歷蒙各界諸  
君惠顧本公司總發行所  
向在新嘉坡漆木街門牌  
二百四十二號并未分枝  
別處或有招牌所用之華  
英字相同者俱與本公司  
無關繫特此登報賜顧者  
請留意分別庶免有悞爲  
荷

新嘉坡 漆木街 紹昌公司披露

**即日計在本埠沽出價列**

廣恒	恒大包一百四十庄	紅煙每箱沽銀一百元
廣恒	恒細包五百六十庄	紅煙每箱沽銀九十二元
廣恒	恒大包一百四十庄	紅煙每箱沽銀五十四元
恒棧	棧細包五百六十庄	紅煙每箱沽銀五十六元
廣祥生	大包一百四十庄	紅煙每箱沽銀四十八元

**吉頭貨價列**

**即日起計在本埠沽出價列**

廣恒	恒大包一百四十庄	紅煙每箱沽銀一百元
廣恒	恒細五百六十庄	紅煙每箱沽銀四零二元
廣恒	恒棧大包一百四十庄	紅煙每箱沽銀五十四元
廣恒	恒棧細包五百六十庄	紅煙每箱沽銀五十六元
廣祥生	大包一百四十庄	紅煙每箱沽銀四十八元

**寄往別埠在丹吉領貨價列**

廣恒	恒大包一百四十庄 百單庄	紅煙每箱沽銀九十四元
廣恒	恒細五百六十庄 百李庄	紅煙每箱沽銀九十六元
廣恒	恒棧大包一百四十庄 白單庄	紅煙每箱沽銀五十元
廣恒	恒棧細包五百六十庄 白李庄	紅煙每箱沽銀四十二元

本號電話一九五四

香港福安洋面火燭保險有限公司告白

者本公司經在香港政府註冊實備資本銀一百萬員專保洋面各  
來往輪船貨物并保屋宇傢私各貨物火燭燕械所有章程悉照英  
辦理務臻妥善諸君賜顧請至漆木街門牌第二百一十五號啟新  
司二樓代理處商酌可也此佈

黃玉垣中醫生遷寓廣告

現遷往牛車水戲園後街六十五號

兼治眼科有自製靈驗眼藥眼丸發兌

良藥

衛安公司

純陽固本片

強陽固本補腎益精

廣嗣延年男入秘寶

每瓶銀壹元半

施林氏除痰止咳水乃治咳療肺聖藥

入門醫咳嗽  
先生眉頭皺  
惟有施林氏  
治咳  
最得手  
除痰止  
咳水  
療肺  
功居首  
逢咳必止  
不拘新  
久  
不論遠近寒熱  
不論男女老幼  
功效  
卓著  
喻定  
方口患  
咳者不妨一試  
方  
知余言之不謬



(價銀) 大樽八角 中樽五角 小樽二角半  
各埠商號如欲代理發售者批發價格務祈從廉不拘多少一律歡迎

痔之原因不一如便秘腸炎及屢服峻下之藥散利過於心腹交病血行障礙或過於職業久坐皆足致痔婦人子宮腫脹如壓迫或妊娠中坊血行鬱此尤易引起時微覺痛刺每多忽察不起爲意迨日久患深根深蒂固便難調治全潰爛而漏則愈難療治矣本公司自辦神效痔瘡膏專治男婦一切惡痔不論新起與及久患用此

排膿生肌雖極險惡重症連敷數日  
 發此乃第一應驗良藥白發白中名  
 知言之不謬也  
 每盒價銀一元  
 高浪露紅花油  
 孟嘉錫白樹油  
 正原庄香茅油  
 本公司自辦  
 代售處  
 能衛安公司  
 星架坡  
 大馬路  
 利南公司  
 廣生公司  
 總代理

發行  
四角  
自然痊愈且能斷其根株永無  
近凡患痔症者請試用之

此丸專用麗參鹿茸龜膠爲君加配多滋水降火補腎等上品良藥不寒不燥男子身虛腎弱最宜多服藥湯送下應效如神

男先不陽子帝字種

第一治男子年老腎虧  
第二治男子夜多小便  
第三治男子腎元虛弱  
第四治男子身虛遺洩  
第五治男子腰痛背痛  
第六治男子頭暈眼花

時價

此丸專治白毛黑頭鷄爲君雄雞各半加配滋陰行氣理血等地道聖藥能調經去瘀受孕安胎眞爲婦科至寶名不虛傳

婦人經期肚痛  
一治婦人經閉不通  
一治婦人虛不受孕  
一治經來先後不準  
一治經色紅淡不勻  
一治產後瘀血停積

百服百發  
百中

潘敬菴  
烏雞丸  
時價

戊午年十一月

代理	庇能新街中法	沙灣廟前街中法	太平埠會豐分局
	吉隆茨廠街永興	巴城小南門三昌	小坡大馬路保寧堂
	霹靂北塞街會豐	泗水埠三昌公司	三仔冷五洲藥房
	暹羅新馬路中法	芙蓉戲院街天珍	馬六甲廣和生

石叻大馬路松柏街潘敬菴謹識

○活士卑巴文嬌亞  
○乃爲最妙之良藥

凡人有發燒等病症即服活士卑巴文嬌亞立時獲効  
千祈不可爲病纏其身體以致雜病叢生是爲衛生第  
一要着此藥無論老少均皆合用南洋熱地尤爲合宜  
各藥房皆有代沽每罇價銀八角正

[illegible]

售發代理人 檳城怡保 星架坡吉隆坡 華興目兄弟公司

牙池電影戲

者本院所演之(林義戰爭)一齣觀者莫不齊聲喝采稱善采擊今特演第十一十二兩幕其中影出火車之遇險如出軌撞車種種危莫不令人毛骨悚然誠第一開眼界之最新影畫也另配有(賽馬)至第七幕(偵探)第一至第五幕各戲司演諸君有興幸其多玉



△◎東西兩江水訊續報

▲**封川潦訊** 封川縣知事有日馳報云，日來西潦陡漲，縣屬沿河一帶村落田畝，均被淹沒，除督飭各團紳董加意救護，一面查勘被災區域，妥爲安撫外，謹將水患大概情形，先行馳報察核。

▲德慶來電 德慶縣知事賴瑾來電云：連日西潦暴漲縣城水浸數尺，勢仍未已。業由知事督飭紳董加意梭巡，以防不測。至各鄉地方有無傷害人畜財產情事，現正派員馳往查勘，容再續陳。所有縣屬患潦情形，理合先行飛報察核。

▲和平來電 和平縣知事何一露來電云：縣屬霪雨為災。

山洪暴漲，勢若建瓴（令旁）。所有貝墩水西古寨等處田廬堤埝，多被淹塌。居民扶老携幼奔走流離，情形甚慘。除由縣督同紳董妥籌急賑，一面馳往被災區域勸明續報外，謹此馳陳。

△●客述西療情形

昨有西江商人來省云。日來西江上游。因驟雨時行。上游各屬山水大漲。桂省之梧州一埠。聞潦水現已大至。埠內低下街道。多已水深沒膝。聞此次潦水似由撫河而來。水勢頗急。當過肇慶時。河水漲度某堤尚露出水面尺許。聞金東團昨已有數處崩決。金利園亦甚危險。各鄉團基時有鳴鑼搶救之事。肇城外低下地點。現均需小艇。始能往來。蘆苞河口水流較前益急。聞北江亦有潦水發現。據船戶云。謂日間水流黃濁。必有北潦浸入。大約西北兩江。連旬同遭驟雨。山水匯流而出。水勢日增。未必不因此。又聞良鑿園。及榕樹園。日來亦雖聲不絕。大約基園或有不穩之事發生故耳。

△●粵路將有破產之虞

昨據該路局中人云，粵漢路現在每日所收車利不過二千餘元。從前至多收過七千元，現已減少三分之二，而每月全路職員薪金共計六萬餘元，在歐黃任內，祇支出四萬餘元，自溫良彝抵任，已增多萬餘元，今欲仿廣三鐵路裁員減薪辦法，必須先裁去溫任內所增之數，又要將前任原支出表減去三分之一，方能於事有濟，而溫任內所用人員，俱係有勢力者荐來，實際上必難辦到，然以現狀論，又不能不將冗員大裁，惟溫未能斷決，祇得卸其責於董事局，聞各董事尚未有切實辦法，而每月又負擔軍政府借款三萬元，現下積欠員司薪金已兩月之久，且每日二千元車利內中，有東紙千餘元，此則收銀人從中作弊所至云。

府財政部印花稅票。係於年前由伍總裁開始

軍政府財政部印花稅票，係於年前由伍總統開始發行，故其票面曾以洋文刊明伍之名義，現伍既離粵，此項稅票亦將用完，祇有一毫五毫者萬餘張，聞陳部長昨特派員封固，並督飭工匠，另行趕製，祇刊軍政府財政部名義云。

△莫榮新爲陳炯明代表餞行

陳炯明前派諸議李秉瑞代表回粵，與莫榮新商榷，旋又乘輪溯流西上赴桂，謁見陸榮廷。昨方事畢出粵回粵，該員特詣軍署與督軍話別，莫榮新特於廿九日上午十時在署內設筵餞行，並約同省長楊永泰，省會正議長林正煊副議長曾叔其譚炳華等到敘，直至午後方盡歡而散。聞李代表現已準於早晚間過漳渡。

覆命云。

△◎莫榮新爲陳炯明代表餞行

陳炯明前派諮議李秉瑞代表回粵。與莫榮新商榷。旋又乘輪溯流西上赴桂。謁見陸榮廷。昨方事畢出邕回粵。該員特詣軍署與督軍話別。莫榮新特於廿九日上午十時在署內設筵餞行。并約同省長楊永泰。省會正議長林正煊副議長曾叔其譚炳華等到叙。直至午後方盡歡而散。聞李代表現已準於早晚間過返漳浦覆命云。

一家三人皆獲全愈

**黃世興馳名聖藥**  
 夫家嚴前患脫肛之症，連入大便，腸頭落出，痛苦萬狀。始得稍痊，年餘七旬，有一因患此病，大受其苦。因欲不能辦，公家嚴因受此丸之恩，深為感激。竭力推薦，其傳各週知，余亦深感是丸之功。不獨治我家嚴之疾，且亦治我內人之症。因內人曾患此信，不調，歷有二年，余望子心殷，非治無方，自顧此丸之功，友朋勸余力因，彼善體素其軟弱，每不敢與同年友鬪，病力因，彼善體素其軟弱，每不敢與余之脾胃亦常輕弱，不堪苦膳，良藥自覺不如也。日適聞黃世興馳名聖藥丸，功能治余疾，余試服六合，立覺精神煥發，心甚愉快，如星雲服，振揚開氣，力加增，凡體日健全，余願將此中華妙藥，為表揚，勸同胞凡有如余父子妻室，同病者，速服黃世興馳名聖藥丸，可共占其益也。黃世興馳名聖藥丸，乃獨得之秘方，全用中國上等藥材，悉心製煉，作成每瓶一丸，即能生壯筋骨，健骨却病，延年此丸各處大藥材店均有出售，每一合定價一元。  
 黃世興馳名聖藥丸，善能調治：  
 先天不足 血滯氣衰 腎虛骨萎 精力委頓  
 四肢不固 腰膝疼痛 四肢無力 五勞七傷  
 腳足痠麻 夜夢遺精 手足冰冷 精神恍惚  
 面無血色 食不消化 心忡驚悸 腦虛頭痛  
 眼花耳鳴 作事健忘 夜不安眠 赤白帶下  
 子宮寒冷 膀胱氣痛 行經肚痛 或多或少  
 黃世興馳名聖藥丸 每瓶二角  
 專治陰陽惡癰，遠年重皮，蛇鱗癬，紅雲癰，梅花金錢癰，牛皮千層，對門癰，并治千濕疥癩，頑癩，米仔癩，皮膚癢，癢多，沙虫等症，用鴨毛搽一次，立能全愈。若有再發，多搽數次，無不除根。  
 外埠：馬六甲濟安堂、峇羅同春堂、江秀杏和堂、芙蓉永遠公司、安順廣和號、高淵吉和堂、吉隆坡廣衛生、立卓衛生、而庇能延春堂。  
 石叻各處中國藥材店均有出售。

石叻各處中國藥材店均有出賣

汝兒之長大

牙力蘇

初六個月爲汝兒最易生長之時也然其小胃則僅藏二安士之料點點俱有用於是各兒不獲母乳必需(牙力蘇)方可如上所言每磅(牙力蘇)內有四安士脂油料及十二安士乳粉爲基礎由是可斷其強或弱之孩兒也所以大英國於十年前所有兒子之母必用(牙力蘇者也)

(牙力蘇代乳粉)總代理處英暹  
羅高不禮申公司在新加坡老巴  
剎馬吉實得力門牌一百二十七號二及

售于各藥房均有出售

ANGLO SIAM CORPORATION LTD.  
(Incorporated in England)  
Nos. 117-121, Market Street, Singapore.

二 分 鐘 立 止 頭 痛 粉

效	包	一	茶	服	服	論	及	陽	藥	一	第	各	此
原	保	點	送	法	即	久	一	虛	力	無	一	各	虎
銀	家	鐘	下	用	止	暫	切	頭	耑	二	我	埠	標
奉	全	不	每	清	百	頭	頭	痛	治	之	中	經	頭
還	愈	效	服	水	無	痛	昏	雷	風	聖	國	良	痛
	如	再	一	抑	一	等	目	頭	邪	藥	藥	多	粉
	服	服	包	或	失	症	眩	風	頭	也	房	公	中
	不	一	如	涼		即	不	痛	痛	其	獨	推	外



舖在緬甸仰光廣東街門牌二百廿七號

電話一千三百卅一號

信箱五百廿六號

每包兌一角

永安堂虎豹行主人胡文豹披露

門牌二十號電話七百一十六號機器廠在星  
我隔直街門牌六十八號電話七百一十五號  
民國九年四月十日 星嘉坡廣興機器廠告白

▲◎大注意茗華館食單

敝館雪糕甜潤水涼凝冰奶露鮮潔咸能備  
極精良而餅餌一宗尤為膾炙人口坡中人  
士知者綦繁固非本主人所敢自炫妄邀寵  
顧昨夕務暇盍興乎來飲於斯食於斯暢譚  
雅叙於斯想雪藕調冰之趣房廳明淨之宜  
即蘭亭右軍桃園太白其興不足方也擁  
以俟敬迓高軒上等凉水每杯

門牌二十號電話七百一十六號機器廠在丹戎隅直街門牌六十八號電話七百一十五號  
民國九年四月十日  
星嘉坡廣興機器廠告白

車並有大小鋸板床車床發售及承接製造

## LUBRICATING OILS

## All Grades at Cheapest Prices

**The Asiatic Petroleum Co., (S.S.), Ltd.**

(Incorporated in England)

〔油〕      〔亞〕      〔細〕      〔亞〕

公 司 有

宜相 出油車機油 各省有現



△(帝)兄弟爭妻之怪聞

△◎婦女失踪彙誌

粵東學堂敬啟  
原屬廣東學堂  
現遷在學堂

此丸能達內外調和臟腑四肢百體無所不到達虛必補有弱皆扶而猶以補血調經爲最力舉凡婦女之月事不調或多或少因白帶白淫經前肚痛經後肚痛腰痛骨痛頭昏眼花陰虛潮熱血山崩漏及四肢困倦口吐痰涎傷胎小產病後欠補氣血兩虧坐臥不甯等症服此丸能百病消除孕安胎強身健體無論婦人處女均可服食有病者固能立痊無病者則調經種子爲女界中之至寶者也

經理處  
后叻人馬路會豐商店  
庇能中法藥房  
芙蓉會豐商店  
檳城中法藥房  
太平會豐商店  
吉隆五洲藥房  
金保會豐商店

The illustration shows two pieces of equipment. On the left is a complex mechanical device, possibly a pump or engine component, with various pipes, valves, and a large flywheel. On the right is a tall, cylindrical gas cylinder with a label that reads "U.S.A." and a curved hose attached to the top.

住牛車水本店主人啓

四時 癘疫 頭痛 腹痛 中暑 中寒 以及 冷熱 急沙 諸症  
 凡男婦老幼 無論緩急 輕重一經服後 立見奇功 雖遇  
 最危最急之時 真有起死回生之力 凡居家旅行 均宜常備  
 以應不時之需 如蒙購用 請認明 雙童地球牌商標  
 庶不致誤 此佈  
 民國八年七月一日

總代理  
石叻 怡保  
庇能 太平  
會豐商店



食過家肥屋潤

寶光生油

二頭明淨時價

八頭十觔庄時價

十六頭五觔庄時價

本號採辦最好從化生油發行所裝十斤庄五斤庄均十足重數不同別家減輕斤兩但圖私利罔顧買客暗受損失也諸君光顧請認寶光嘜爲記



百六庄 六安茶枝 每箱 價十五元  
 二百庄 六安茶枝 每箱 價十五元

諸君光顧 極表歡迎

己未年正月十七日

星加坡馬交街門牌四十二號  
電話貳貳叁六  
怡盛隆號廣告

請用雙劍精製

珠珀驚風散

花露水之製創自歐洲流治  
中國常用之者如蒙賜顧  
到各深處均可不誤挽回  
保利權之標商可

之質然製之未諳其法則徒誼效雲漢本主人於化學一清心得有素故將平生所學稍靈悉述乃啖神奇花大傀儡弄戲成斯霞使凡之者如入蘭室如遊香國日耀以新漢民旌表以雙妹牌爲號同平請認斯標庶免舛誤張玉也



此水調男女當理髮時灑之  
無許於頭上自然生機暢茂  
而且馨香撲鼻終日不散  
八理髮中之上品也

雙妹嚶艷顏水



此乃用精製皮膚肉色之  
品和以最相等之花液製成  
如肌膚粗黑者之可令幼  
嫩潔白常搽之則容色光華

雙妹牌生髮香油



張麗華髮光可鑒古之美人  
以髮稱者不一而足本行深  
明生髮之理攷取各種鮮花  
及最貴重之生髮固髮材料  
配製成油麟香爽滑能祛

雙妹牌蘭花粉

此粉乃泰西各國男女及小兒日用必需之品日有名人醫士考驗許為最合衛生之香粉凡小兒胎毒火瘡每由汚穢觸發

雙妹牌超等牙粉

此藥之粉質加入善固齒之藥料配以除腐降火諸藥以化學新法製成常用之內則疲憊者能令風氣與精氣全消保無牙痛之

枯之患而無犀鑿玉製類燐香猶餘事耳  
 貨品太多不能盡錄願諸君到總  
 廣生行  
 雙妹標貨物  
 總代理批發處  
 大馬路門牌二百三十一號  
 能新街門牌二十八號  
 隆陽泰新街門牌十一號

香	楊
耀	宗
實	實
丸	丸
藥	藥

**環珠第一搜毒丸** 包愈橫痃骨痛瘰癧毒結痔瘡新舊未清殘  
厄重疔痛腫腐爛大小各毒藥到逢毒即  
解限日包愈妙藥藥性正氣並無辛苦瀉降傷身之弊如前有悅閱  
家壁毒之藥此丸包能解愈

**解毒寶効骨痛永** 端治遠年近日毒入筋骨疼痛寸步難移  
週身上下手足各節早痛或消或腫走

上落寺寄吳俊古書裝卷有屬

化腐生肌埋口散  
此散用珠珀監製不論癰疽魚口爛肉腐  
腳外科傳染各症去腐生肌止痛埋口白  
發百中之良藥

修整爛肉珠珀  
此膏中外第一家專治癰疽瘡癤脚爛肉  
內外痔湯火損傷外科損傷爛爛

搽洗除毒水  
外科各症萬應除毒藥水實效消百毒妙  
藥專治癰疽瘡科頸腫外科無名腫毒

護身不憂丸 耑防護未來之毒初發可疑之毒血毒結毒等症真保護之聖藥也 每樽七角半

保種理腎固本丸 耑理腎部體虛固本生血種子保護衛生品耑治子嗣維難後尿多疝腫膝軟痛

除毒正氣化毒膠 本堂此藥膠近日大加改良藥料監製成膠用龜氏正氣藥品不惜工本存心行世

新舊輕重各毒症達外科瘡疔皮膚血毒立效

總代理 石大路馬路 會豐商店 太平 會豐商店 三喜

中華內務部驗案立案註冊專刊

廣東專門醫咳大醫生

唐拾義咳丸

自治咳專家唐拾義唐太平父子

世而社會之眼光爲之一放自新發明久咳丸出現而久咳之惡魔爲之一殺凡已得生之診治已服先生之久咳丸者妙手神功顯能之固無餘吾人之詞費也惟咳嗽一疾初患則無足輕重久則肺經損壞軟肌肥瘦胃呆食減難以治痊唐拾義大醫生乃醫界名人研究此症費盡幾許光陰潛心精行道二拾餘年始得有此特效之經驗始創製之久咳丸亦能獨出冠時萬試萬應故前欺人目咳之可怖唐大醫生向任粵省各士醫院醫席每年治愈咳嗽症不知凡幾曾受先生之惠者感爲頌德歌功口碑載道患咳嗽者幸勿交臂失之

(注意)

請認真唐醫生所製之久咳丸各式裝璜此仿單與驗真券以及紙包封面等悉改用雕刻極精細之銅版祇藏唐醫生之名數萬字藉以中西立

石叻 會豐商店總代理



汕頭破獲製造假酒機關

◎黑巾黨之伎倆

自拆白黑巾蝴蝶三黨。先後發現於廣州市後。一般稍知自愛之婦女出街。咸有戒心。然拆白蝴蝶二黨。不過持啖頭與手段行其騙術。上其當者亦不過立心不定之淫婦。若黑巾黨則反是。專用藥物迷人。故婦女之中其術者。無論平時若何貞節。到時亦不克自持。所以被騙之婦女。以此黨爲最。近查其所用藥品。聞係用金烏蠅白足蜈蚣三種研爲細末。或放入烟捲內。或置入食物中。一經嗅食。便上其當。所不解者。譬如吸烟。彼先吸入口中。不自迷。反令嗅者受迷。似乎不近理性。故誌之爲藥劑師之研究。

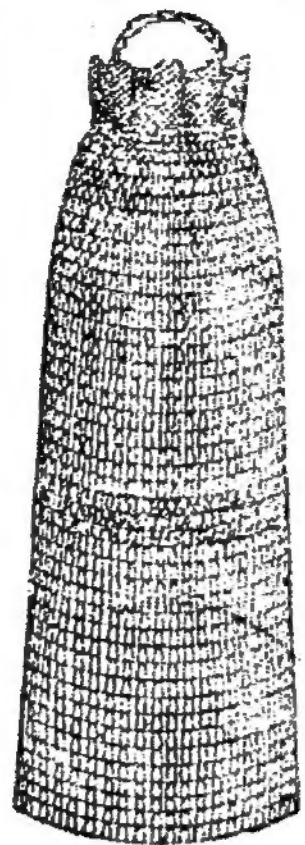
△●瓊崖水師改組水警

瓊崖水上警察廳。前經令行裁撤。改辦水師。設立司令部一所。惟李根源到瓊後。以水上防務。既屬海疆職守。擬將其改組爲瓊崖水巡局。局長一職。則以海口商埠警察廳長兼充。以節糜費。

總代理今又有  
大幫新到批發  
零沽格外相宜  
特此佈聞  
庚申年三月廿



美國窩士璧公司乃美國最有名之製造紗笠廠該廠所製之紗笠已流行于市面許久矣茲爲擴充生意及利便買家起見特委小號



星加坡海山街德安披露

此膏治男子腎虛腰痛陽痿脚軟夜尿久濁  
精滑精稀下元虧損少年體虛乏嗣老人精力  
衰頹病後元氣萎弱婦人白帶崩漏經寒肚痛  
千虛萬損功力直透命門生精固帶返老強神  
過非亢陽燥腎利用一時之品也每貼一元雙  
料二元內服強腎藥精六百倍力功極神駿每  
瓶二元小瓶一元立止遺洩膏每貼一元雙料  
二元除根遺精丸每料二元小料一元

民政部正醫官 黃幹南秘製

老舖廣州城下九甫 分棧粵城內雙門底 一棧香港上環馬路  
民國九年五月六日

南洋總發行石叻大馬路會豐商店

萬應普濟丸

朱中興普濟丸純用中國地道藥材煉爲丸寒熱可用治之多敢斷萬全如霍亂抽筋嘔肚痛暑中寒頭刺身熱四時感冒胸膈脹山嵐瘴氣熱往來等症大人用湯茶吞服一錢小兒減半立愈全愈男女月兒孕婦均皆合服濟救急萬全聖藥也

此水之功效久已馳名中外治症之多確稱萬應而  
貴水六十二種瘧症四時感冒霍亂吐瀉痢症不止  
腸結絞時疔瘡核紅白痢症風火牙痛口糜瘡氣  
土不服新舊發冷瘧身困倦精神不爽有此症者  
經服之數分鐘立見功效保平安無病無  
不合男婦月兒孕婦均皆宜服月居客行旅  
不可不備之聖藥近有射利奸商以偽售冒朱  
興致以普濟水發售誤害人命非淺鮮也人  
托石叻衛安公司總代理每月賣洋各埠直銷如  
欲就近採辦者與不叻大馬路衛安公司購買方是  
朱中興普濟水正貨也佈

朱中興創製肚痛痢嘔止瀉女專治奇嘔霍亂水瀉  
肝痛不止服之立刻見功居家旅行時佩帶不可  
少之聖藥也服法大人服二粒小兒服一粒兩  
歲至六歲服四粒七歲至十二歲服六粒  
朱中興  
熊胆珠珀散  
專治暑天小兒頭上血熱  
疳癆等症用酒開擦每日  
擦三次如陽瘡胎毒丹毒  
瘡癤無疔瘡等用藥乾乾搽此散最特色三天全愈愈  
後無痕疤洵外治之神藥也(忌食)

白濁爲花柳之媒不早治則變疳白出偷換服瀉利鎮墜之藥不特毒不能清而元氣耗傷益加劇此藥解毒得法不傷元氣專治花柳敗精五淋白濁黃濁血濁膏淋砂淋及醇酒厚味濕熱蘊毒交媾強忍傳染流注致成尿色渾濁尿管刺痛等症不論遠年近日服此藥餅立刻清濁止痛輕者一二餅全愈重者三四餅收功

服法 每日服三次  
每枚價銀一元四角

每次服五餅飯後清茶送下

婦科以月經爲主經調則一身強壯嗣續繁昌經逆則百病叢生孕育稀少者痛經者由寒滯身虛或因氣閉所致其症經期前後腹痛或經行而胸腹絞痛或因七情所感以致血併而心腹俱痛或引背脊上下攻刺痛或因閉凝滯而此餅刺痛或變作搖擗而週身手足肢體俱痛種種苦狀不可勝言此餅專治婦科經期腹痛諸症不拘虛寒熱服此藥餅立刻止痛且其功效能補血益氣調經種子洵婦科之仙品也服法每日服三次每次服二餅飯後清茶送下 每罇一元四角

衛安公司

要鵝牌經驗良藥



英京羅士露大醫生秘製強精補腎丸目出世以來久爲社會之速業經各國醫士保證誠療腎之良劑壯陽之珍品也患腎部各症者懇留意焉

一治心腎不交而有夜夢遺精與夫久洩頭暈耳鳴不閉或天柱骨倒側臥脈冷及奔豚而腎氣上衝服此丸則命門火壯腎水不寒自無斯弊

一治精冷精稀水不成孕固閉內室自無子虛冷尤關男子精血之虛寒一服此丸於魚鱉之益精鹿茸之煖腎不可不知

一治癆熱濕熱精瀉成淋積熱成毒淋毒內蘊始則潮熱刺痛繼則丹田脹悶奄奄欲斃倘再服花柳制伐之品則軟弱腐敗不堪矣服此丸水不沾此患

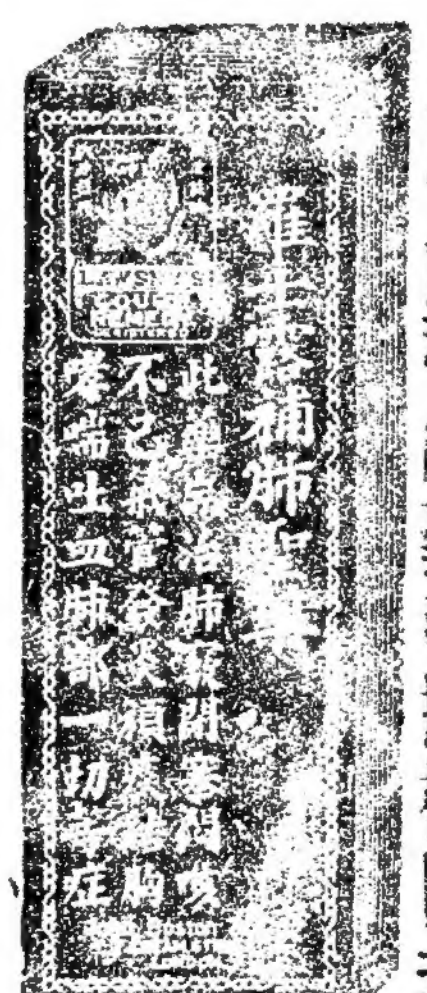
一治腰部酸疼腿膝軟弱軀體總乏軒昂之概步武必無穩健之容腎家受病宜平有此類惡宜服此丸以振之

一治脾胃氣弱飲食量減或嘔噎泄瀉或積滯不消往往以健脾胃之藥圖之迄無見效惟服此丸則朝夕健啖脾氣自和屢試屢驗

一治婦人月事不調或黃如米泔凝結成塊或色水不正或赤白帶下先期後期過多過少陰門虛冷一服此丸則消除痼疾體正膚充

一治老翁腎氣不納命門火衰夜多小便服此丸則溺盆幾覆精氣充固且可以老蚌生珠應驗無比

右列治症屢驗不癆至於飲食之法每日三次每飯後吞服三粒便有殊功不烈峻補中仍仍具中和之質誠妙品也



聖藥瓶樣圖式

肺爲司氣之官上達氣管下通心肝爲一身命脈之原呼吸出入之至要萬不能稍有損害而肺性亦最嬌嫩稍燥則見乾焦熱咳則痰停氣湧偶或感冒山嵐之障氣寒暑不止之邪氣卽現疰紫多喘咳嗽由此而起日久不治成爲老疾日夜不能停聲於是氣不下行肺金日虛久日變爲勞損肺癰肺痿流血破而生此藥專治黃陰虛熱久病疰牛莫能名狀也蓋肺病總由肺膜損壞而生此藥專訂精密確能與肺膜性質相宜已傷者服此傷立即復元未染服者此藥水傷損誠藥中最對最美者也願諸君留意焉

各埠經理  
 琪羅會豐藥房  
 庇能中法商店  
 金保會豐商店  
 太平會豐商  
 吉隆五洲藥房  
 芙蓉德隆公司  
 馬六甲安樂藥所  
 三存龍洲藥房  
 棉蘭中法  
 蓉錦綸錦泰

各埠商店均有發售

總代理 廣利會豐商店

啓者本公司代理  
之手搗花萬蘭池  
酒久蒙各界贊許  
蓋其酒味香而濃  
酒質清而舊誠真  
法國之佳釀也凡  
購買此酒者祈細  
認樽身嘜頭庶不  
致悞



啓司公限有利直牙坡嘉星

( 册 註 坡 本 在 經 )

GUTHRIE & Co., Ltd.  
(Incorporated in Singapore.)



●永定民聊生

蔣尊簋勾留鼓浪嶼

尤溪叛變武警已全數就獲

駐紮允溪十二都武裝警察，叛變十餘天，挾械到處劫掠。曾經當地軍隊擒獲三人正法，餘衆竄入台山。近又勾引沙匪在兩平允溪兩縣交界寨頭地方，出沒騷擾。日前允邑沈團長派第三營一二兩連往圍剿，該叛警與沙匪人數，不及五十人，力不能敵，擬向棗嶺竄入兩平。幸軍隊預先密佈，匪無可逃。是役計斃匪二十餘人，生擒十三人，叛警除陣亡五人外，餘全數就獲，並得槍枝十八桿。該匪解縣後，當即訊明正法。允溪叛警案至此可告一結矣。

# 搬運軍裝

廿五號正午。提督路頭。見有一沽船。運載軍士約一排。不知從何處來。携帶槍枝百餘桿。弩陸後旋雇挑夫卅餘人。挑運軍裝。向城內而去云。

勸業農工銀行

實業廳呈報省署云。閩省農工業資力薄弱。團體渙散。不惟不能仰望歐美項背。即固有物產。亦岌岌不能自保。自非亟濟以金融機關。爲之後援。誠難挽回利權。增進國際地位。近者迭奉部令。推廣農工銀行。業經職廳編就勸辦書。分發各屬。極力倡勸。但本省上下游農工狀況互累。地方富力亦各不同。全省各縣。既未能同時並舉。勢不得不先由重要地點。組織推行。而事實初創。士紳不免觀望。勸集資本。必賴各道尹全力贊助。方藉事觀厥成。茲擬先就閩海廈門建安三道區內。各設立農工銀行一所。請由各道尹指定地點。先立籌辦處。遴委籌辦員。於各區內邀集資本家。發起組織。並妥訂定一切進行計劃。隨時咨商職廳辦理。以期及早成功。是否有當。理合具文呈請察核示遵。迅賜分令各道尹查照辦理。實爲公便云云。聞不日將由李兼長訓令到廈也。

黃灼生大藥舖秘製  
廣州藥欄街東頭  
開口一百一十二號

腎弱實由精虧非以生精者壯腎則外強中干陽愈烈而精愈涸非衝  
○生法也大力自來精新法陽久力能攝精冷者暖精滑者固精少者  
多精弱者強精殊充實即元陽堅久力能攝精冷者暖精滑者固精少者  
青年雖痿質可成健將○且精爲血之母精寒者血更自來具有腠面豐  
肌之奇效○並治遺精久濁夜尿尿酸足黑寒痰瘧癰虛神短腎弱腰  
耳鳴目眩耳聾服法簡便帶下男女先後天諸虛損○自來精有烏衣  
珠衣兩種欲服法簡便以少勝多者宜碌色一種○小試一五雙料  
元特製四元

◎注意瀉藥聖劑

磨士醫生印度草根丸爲瀉藥聖劑有清  
除熱毒之能兼有助消化之力能滋養身  
體排除疾病。他藥所能及服食之能通  
大腸壯脾胃能令肝經活潑能令人身之  
血質潤而色紅此丸穩當可靠服之一定  
見效快捷如傳電每星期服食一兩次作  
爲溫補之劑以清潔內臟腸腹一切汚濁  
餘質則肝胃兩經調和毛病減却多矣矣

婦女良藥

女界月信不調經前期後肚痛皆由寒滯  
身虛或因氣閉所致此丸不寒不熱爲女  
界良藥皆宜購備傍身蓋此丸能溫暖臟  
調月經去發炎清血毒及使大腸肝腎各  
其事脾胃既潔食物消化而身得以養  
精力漸增而疾病不侵磨士醫生印度育  
根丸女界常服則婦科各症消滅無矣

◎頭刺妙藥

先攻其原可免此患頭刺爲常有之症  
類所不能免者巾其病源發生每由大  
閉結肝經不調因穢濁排洩不濟而消  
機關凝滯肝火上升血液沾毒所致磨  
醫生印度草根丸爲醫治頭刺聖藥獨  
無二之妙劑也

諸君照顧無論函詢面商均能依示照  
備極歡迎

各埠藥房均有發售

寫字樓在新加坡馬塔勿蘇丹律十三號  
接洽批發處石叻海山街門牌五十三號

敬告惠顧各號本公司委任盧君巨川

總經理磨士醫生印度草根丸生意  
有來往銀兩數目請認明英文印就  
條及盧巨川親筆簽字蓋有金十鐸  
司中西文蛋形圖章方能發生效力  
勿誤交是爲切盼

磨士醫生印草根丸

售出有均房藥家各



赫士雷再造藥水能使  
痿弱男子變爲壯夫壯  
夫服之則愈壯充偉氣  
體健筋骨活度血脉固  
元凡操勞過度者服此  
則精神健旺一劑之後  
即見功效每瓶五十服  
賜顧者請認赫士雷再  
造藥水爲記以免受欺

HUXLEY'S  
*Ner-Vigor*

售出有均房藥家各

咁買 嗎本保 施公險 有司以 連在雄 保英厚 險京資 有本 限註公 公册司 司為 宜



(新加坡吡叻嗎施有連有限公司保險頭)

茲將千九百一十八年本公司之結册開列如左  
啓者特字通知本公司現在開設火燭洋面担保摩打車等保險（係  
担保人存在店雇工之妥當者）  
現在本公司所存物業之值金磅三百四十八兆九萬一千二百四十二  
金磅計一百一十八萬五千五百零六元  
五百五十四金磅每日入息二萬五千五百零六元

THE COMMERCIAL PRESS, LTD.  
(Incorporated in China.)  
No. 197, South Bridge Road,  
SINGAPORE.

## 品用校學到新

植物標本	白銅墨盒	白銅筆套	星牌書釘	印書器	大書包	國旗徽章	紙國旗	紙萬國旗	手工紙	手工剪	打印盒	叫人鐘
圖書紙	白銅墨盒	白銅筆套	星牌書釘	印書器	大書包	國旗徽章	紙國旗	紙萬國旗	手工紙	手工剪	打印盒	叫人鐘
圖畫釘	白銅墨盒	白銅筆套	星牌書釘	印書器	大書包	國旗徽章	紙國旗	紙萬國旗	手工紙	手工剪	打印盒	叫人鐘
直規	白銅墨盒	白銅筆套	星牌書釘	印書器	大書包	國旗徽章	紙國旗	紙萬國旗	手工紙	手工剪	打印盒	叫人鐘
放大尺	白銅墨盒	白銅筆套	星牌書釘	印書器	大書包	國旗徽章	紙國旗	紙萬國旗	手工紙	手工剪	打印盒	叫人鐘
粉筆規	白銅墨盒	白銅筆套	星牌書釘	印書器	大書包	國旗徽章	紙國旗	紙萬國旗	手工紙	手工剪	打印盒	叫人鐘
五色粉筆	白銅墨盒	白銅筆套	星牌書釘	印書器	大書包	國旗徽章	紙國旗	紙萬國旗	手工紙	手工剪	打印盒	叫人鐘
銅邊鼓	白銅墨盒	白銅筆套	星牌書釘	印書器	大書包	國旗徽章	紙國旗	紙萬國旗	手工紙	手工剪	打印盒	叫人鐘
銅鼓	白銅墨盒	白銅筆套	星牌書釘	印書器	大書包	國旗徽章	紙國旗	紙萬國旗	手工紙	手工剪	打印盒	叫人鐘
棍棒	白銅墨盒	白銅筆套	星牌書釘	印書器	大書包	國旗徽章	紙國旗	紙萬國旗	手工紙	手工剪	打印盒	叫人鐘
打氣筒	白銅墨盒	白銅筆套	星牌書釘	印書器	大書包	國旗徽章	紙國旗	紙萬國旗	手工紙	手工剪	打印盒	叫人鐘
地球儀	白銅墨盒	白銅筆套	星牌書釘	印書器	大書包	國旗徽章	紙國旗	紙萬國旗	手工紙	手工剪	打印盒	叫人鐘

## 新到教育玩具

水車模型  
車轆模型  
無軌電車  
鐵氣車  
氣車  
鐵甲炮車  
運貨馬車  
人力車  
艦隊  
衛生隊  
交通六面畫  
歷史六面畫

新到書籍雜誌

學校設備用品述要  
商業英語會話  
法令大全一二三編  
衛生叢書第一集  
實驗電報學  
圍球遊戲  
東方雜誌第九號  
少年雜誌第九號  
婦女雜誌第五號  
教育雜誌第五號  
農學雜誌第三號  
英語週刊二四二號

其各名繁多不備諸君光顧不勝歡迎之至  
新加坡商務印書館分館謹啓

CHOP PIA HIN  
Diamond Merchants & Jewellers.  
**DIAMOND**  
22, North Bridge Road.  
SINGAPORE. S. S.

星嘉坡小坡大馬路<sup>六馬路</sup><sub>十三號</sub>炳興廣告

◎ 禎祿思福有限公司廣告

啟者 本公司專做代理樹乳園生意及代賣樹乳及包辦樹乳園內一切應用物件無不俱全經在本坡政府註冊總局設在本坡土庫街門牌三十號三樓分局在

英一九廿年三月六號  
星架坡 禎祿思福有限公司啓



中外要聞一

▲國會議員第二次赴滇

李烈鈞前在港偕同國會議員六十餘人赴滇，已於舊歷五月初九首途。其中衆議員，幾占全數。衆院副議長褚德馨亦在內。並有衆院秘書長顧維鈞六人。國會議員，除由李烈鈞偕同港六人外，其餘陸續到港者，至今已達七十餘人。參議員居其半。餘則爲衆議員。各衆院秘書長，一說謂林子起亦於前日到港偕行。此項議員，定於舊歷五月十四日附搭德生輪赴海防轉滇。此次爲國會議員赴滇第二聲。

▲唐繼堯擬與粵省交換意見議和之傳聞

傳說駐滇某探員函告：唐繼堯以南北和議，西南意見不能統一，故難積極進行。現特規定一種折衷辦法。某方面所派之代表，當歸無效，而孫伍等之謀和，亦暫擱置。另由調人從中疏通，演導派，共同交換意見。然後向北政府聲明進行。其單獨行動者一概認爲無效云。

▲復辟謠言與兩張

復辟謠言，傳說雖盛，人鮮注意。以其無價值也。傳言之起，因張作霖曾拜其親家張勳一次。辦師現狀，每日早四鐘即起，讀書治通鑑三頁，熟讀詩記，至能背誦。始已，午飯後與克琴及諸姨太銅子小牌一局。輸贏以一元爲限。每飯有自調製之小菜一盃。

▲西報之中國時局談

字林報云：張作霖入京，其重要爲何如乎？曹錕李純，何以亦奉命赴京乎？吳佩孚佔據京漢鐵路之各要點，其原因何在？老輩華人，或以此種行動，全非爲和平計。復辟之說，已在進行。若不加以制裁，則中國將於一個月內，復見帝制。或謂不然，凡此種種行動，純粹擁護徐世昌，以抗安福派之侵奪。或脅迫，此說或者屬實。其理由甚多。此項行動，目的不僅在屏除安福派，實爲鞏固徐總統及直系之地位。以與粵派及梁士詒之舊交通系相聯絡。以組織一臨時內閣。待內亂既平，即制定永久憲法。吾人據可靠消息，當湘禍未作以前，北京已與廣州暗中攜手。並約定南方若能驅逐，則湘省即歸南方管轄。此在湘直系將領，所以當與兩軍相距五十里時，即不戰而退也。雙方並於事前約定，北方不再增兵援湘。與兩軍交戰，張敬堯之乞援無效。蓋即以此，若直系交系，與粵派，果能議和，則臨時政府將由以下諸人組織之：總統徐世昌，總理靳雲鵬，交通梁士詒，或葉恭綽，外交溫宗堯，財政陳錦濤，海軍薩鎮冰，或林葆懌，陸軍未定。（海軍兩則則屬北派，陸軍兩則屬南派）內務司法教育，亦均未定。預料北京與廣州所派代表之秘密談判，六星期內，可以完竣。屆時大局即可平定矣。吾人又據可靠消息，謂唐繼堯並未受權李烈鈞代表簽字於新近四總統之宣言書云。

▲曹錕自開津保車路

曹錕前因津保間之火車，與交通部交涉，迄未之允。乃自行開辦津保汽車道，刻已駛行摩托車，向某洋行購數十輛。

▲顧維鈞說張敬堯

洪憲帝制功臣顧維鈞，與張敬堯同爲安福部人物。當張敬堯逃至岳州時，顧曾有二電勸張，速散私財，收買人心，徐圖恢復。則下順由京抵岳，並囑其要人轉達使命。與張敬堯面商，其致

張敬堯電云：長沙雖失，然果能收拾潰兵，重行整頓，激勵將士，未始不可有爲。若謂敗兵不足再戰，輕言去岳，試問何處可容足下，以鄙見所及，能收容餘衆，恢復長沙，將功抵罪。策之者，仍駐岳州，整飭軍紀，觀動靜，策中，如既不能進，又不能守，進退失據，是謂無策。足下何面目見天下人乎？爲足下計，亟宜速散私財，涕泣對將士演說，使之感動，助攻長沙，尚有足下生路。否則退出岳州，無死所矣。恐足下將來求爲一土匪而不可得，足下務納鄙言，天下事尚可爲也。或進或退，不獨足下一人生死關頭，即本黨前途，安危所繫甚大云云。今張連岳州棄去，真變土匪矣。

▲旅京陝人運動去劉

旅京陝人，現因劉存厚種種行爲，均堪痛恨，故于三日特召集開同鄉大會，議決推舉代表四人，再向政府請願，務達其去劉之目的云。



本公司由英法專辦一等布路以及歐西各國什貨并風車最優電氣之特色。啟者現由英法辦到一等布路以及歐西各國什貨并有價值最優之電氣大都運來助專供社會風車之需求然此電氣比別家適異能省十勿仙至四十勿仙之電油復能省多五馬力至十馬力之重量且此電氣既無反射之熱度復無管塞之弊端誠獨一無雙最省電之電氣也若欲詳細用法者請 諸君駕臨本行查詢便悉無論入幫零沽均皆歡迎特此佈聞

總行設在英倫步街十一號門牌  
分行設在叻羅敏申律九十三號門牌  
英一九廿年四月一號  
星加坡 加申 律 巴蘇羅斯司啓

新到十枝庄喜鵲香煙



請注意

啓者本公司近日辦到十枝庄喜鵲香烟氣味香純久已膾炙人口諸君茶餘酒後請嘗試之便知其不謬矣特告登白伏冀垂青

中國南洋兄弟烟草公司啓

四時佳品

諸兄弟及諸姊妹  
皮膚嫩白柔嫩  
而無雀斑  
免粗裂黑暗  
者倘用此膏  
保可如願也

容氏美安膏



此膏質料純良色白性潤香氣文雅洗面剃鬚後用之自覺皮膚舒暢面色潔白可免開裂粗糙之虞此膏用法須擠在手心內以指調勻週擦面部再用乾毛巾搽去油光則皮膚美觀矣



各埠大藥房均有出售每瓶洋七角每打洋七元上海北京路十五號兜安氏西藥公司



中要外聞二

欲以一書挽回亂運耶

江蘇李純、齊耀琳、會呈公府、署公、國務院存記簡任職分蘇任江蘇總督、早經科中、淹貫中西、前清曾充資政院學士通儒議員、民國以來、屢建白、見夫歐美之盛、實緣宗教家博愛無私、信誠不二、與吾儒信愛衆、理無殊、舉國競競、日臻上理、自哲家崛起、日導競爭、教說衰、人心一變、中國之士、多有毀經詆聖、破滅綱常、深懼此風不變、必致內亂外爭、貽害終無底止、於是博考中外教哲諸編、折中五說、著爲原人一書、大旨在以公理治心、公憲治國、公法治天下、而以公史公教爲治天下之原、該員所著書逾三百卷、不爲詞章浮靡之文、其自叙此書、則謂思孟而後、文清而後、惟中說通書正蒙、庶幾一合、獨自歐戰東漸、士爭奇詭、六經四子、皆鄙不觀、不得不以西剖西、獨明新理、是以教御政、佐以經權、不蹈漢宋儒說、萬殊一貫、合全力起之、全書都四卷廿八章九十七節、兩萬餘言、成於前清光緒廿二年七月、次年都察院曾以刊本奏呈御覽、民國元年、參議員俞道暄、曾轉呈國務院、請將此書以明令頒行中國、精求繙譯、以達外邦、其原呈有亂之既生、舉天下兵戎克之而不足、亂之未起、一儒生談笑折之而有餘之語、又十年前某國人史版即稱其必行地球、可見此書一出、朝野中外、皆所欽崇、觀於近十數年來、世界變亂、迭起環生、固非由於公理之不明、即可徵該員之先見、是書以最新之詞、闡發至精之理、允爲人心之保障、易受社會之歡迎、出版以來、屢修屢刻、今又將李恩元寫印精本、益覺煥然、查前貴州學政柯邵志新元史一書、自奉明令頒行、遂乃風行海內、此書事同一律、而轉移全球治亂、關係尤深、懇准予明令頒行全國、並飭教育部通飭各學、以資傳播外邦、於國家內政外交、必多裨益、

直透香港汕頭

啓者茲祥和土庫快捷正期輪船名南洋約陰歷六月初四日到叻初六日開往汕頭等埠謹佈預聞欲往汕頭者仰爲注意  
大馬路門牌第六十號  
電話一六四六  
民國九年七月八日  
代理船票太和司譚美池披露

陳金記之遺業

啓者茲緣已故陳金記所遺之業經於一千九百一十三年卑不花里月十七號由新加坡司理人陳金記代理故特示通知凡有被該陳金記欠去銀項或有與該陳金記之遺業有關係者須於本年陰曆月二十五號以前將其所欠之詳細情形書明通告本司存案過先通者遺業分派之項應得之款已先通告之款而己不英一九廿年六月廿八號  
新加坡報利司白

退承股聲明

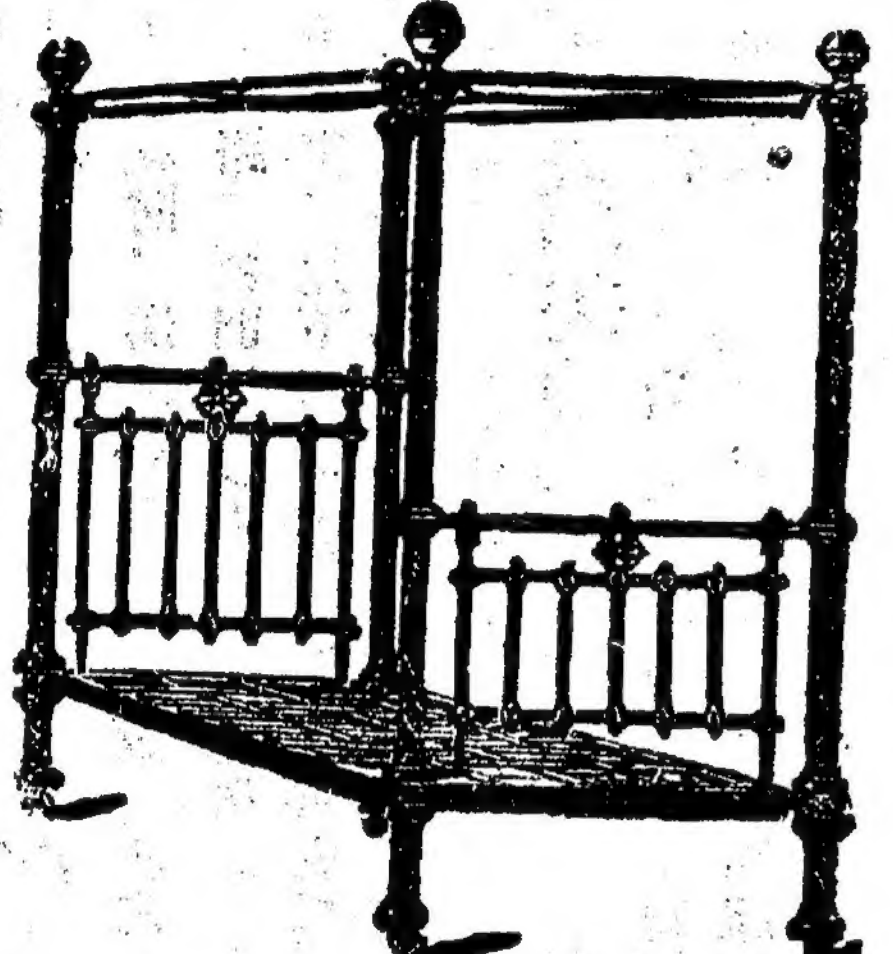
啓者小坡豬欄後門牌第六十五號三美號小酒牌什貨生理原日係張嗣雲張文獻丁文抄三人合創茲因張嗣雲丁文抄二人志圖別業願將所佔股份與張文獻承受即請到公親張建基陳文顯兩翁秉公核算明白該本利限一星期內到理會逾期不理係是自誤與我張嗣雲張文獻二人無涉以後三美號生理盈虧均歸張文獻一人之造化此聲明免滋後論此佈  
民國九年七月十四日  
甲 承股人張嗣雲 丁文抄 同啓  
張文獻

Incorporated in ENGLAND.

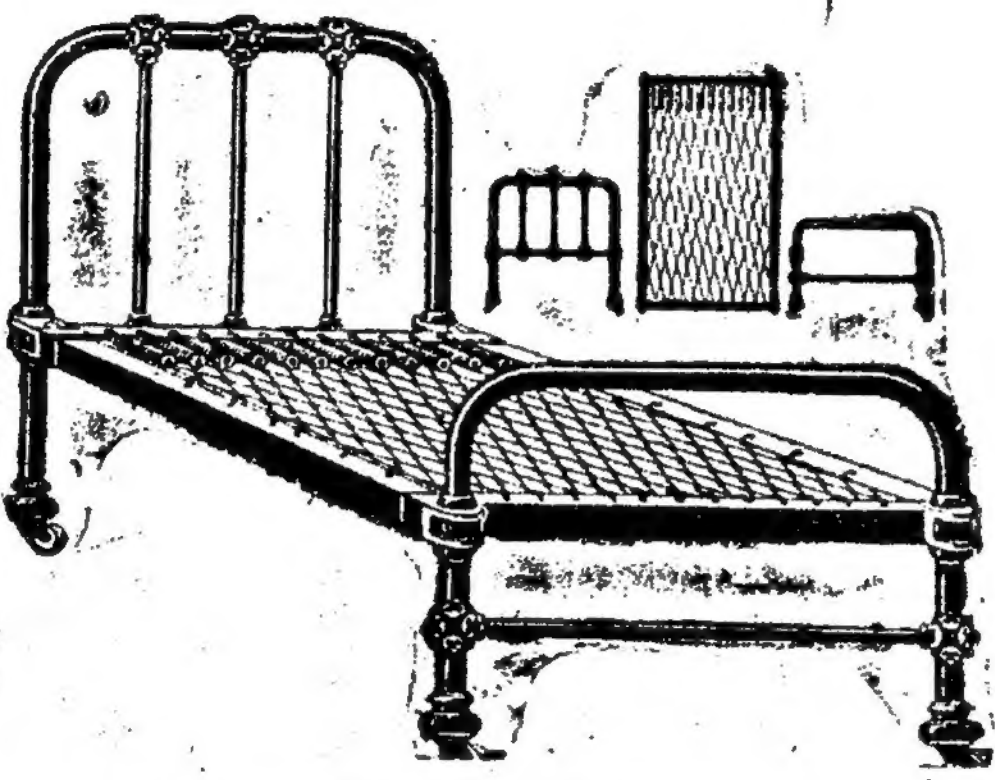
WHITEAWAY LAIDLAW & CO. LTD.

Battery Road, SINGAPORE.

矣售出羅列威在床鐵鋼之靚最



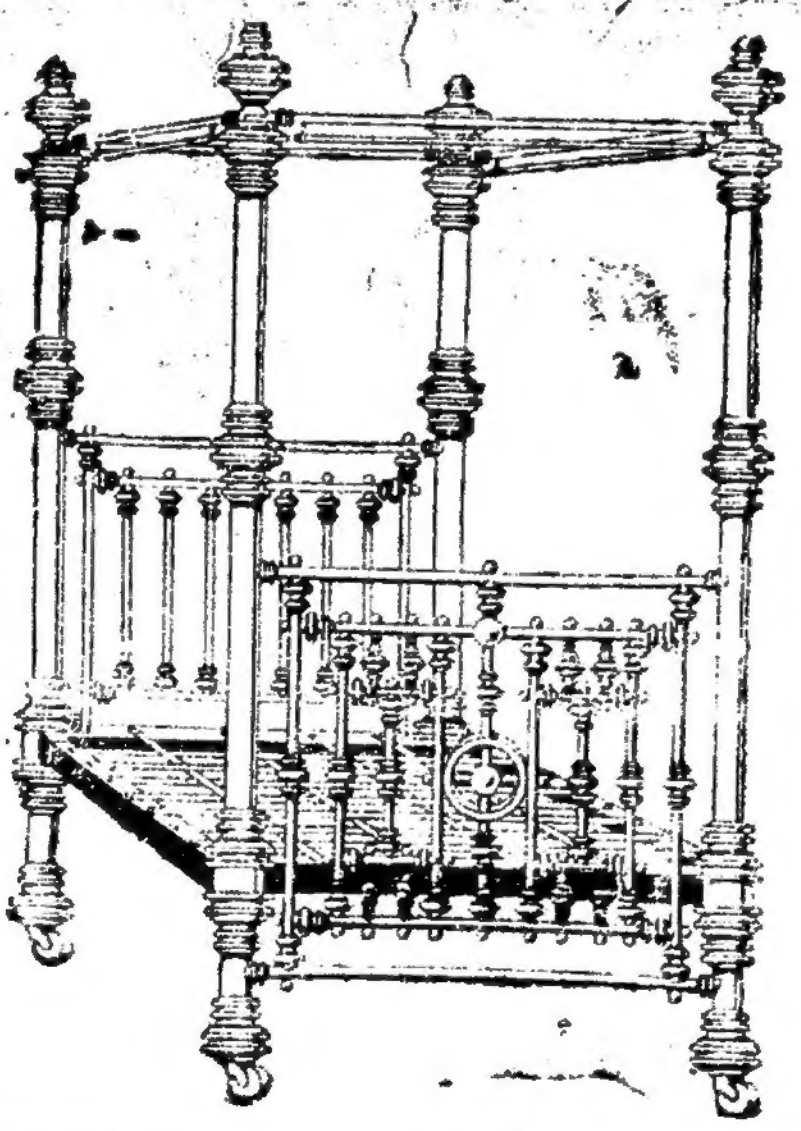
此種鋼床乃英國所製造極爲堅固鐵柱二寸徑大描畫之花草精美絕倫每張價銀三百五十元  
闊三尺半 長六尺半  
闊二尺半 長六尺半



此種三面之鐵床乃最堅固之鐵床也鐵身用鋼網彈弓所配成漆色深黑漆面分拆三面每張價銀九元半  
闊三尺 長六尺



此種乃小孩之鐵床四邊皆圍床欄漆白漆色描畫花類極爲精美小孩安睡不至有失墜之虞洵稱利便小孩安睡之鐵床也每張價銀五十元  
闊二尺半 長四尺半



此種新到之鋼床二寸方徑鋼柱四支製造之堅固粉飾之精緻洵稱華美無匹茲將價格列下  
闊五尺 長六尺半 二百五十元  
闊四尺半 長六尺半 二百三十元  
闊四尺 長六尺半 二百一十元  
闊四尺 長五尺半 一百五十元

本公司有一種醫院之摺床乃鐵質裝配不用時亦可摺埋一件極爲利便  
闊二尺半 長六尺 每張價銀二十二元  
咭路頭四柱鐵床二寸方徑漆淡灰色柱身描畫精緻此床有三種尺寸價格列下  
闊二尺半 長六尺 一百一十元  
闊二尺半 長六尺 一百一十元  
闊二尺半 長六尺 一百一十元

十他頓四柱鐵床二寸徑鐵柱身漆黑漆色并畫花草柱頂乃用銅鑲  
闊三尺半 長五尺 每張價銀五十九元  
闊二尺半 長六尺 每張價銀一百元  
鍋里懸塗白漆色之鐵床粉飾清潔柱身寸半方徑  
闊二尺半 長六尺 價銀一百一十元

快捷輪船往港預告

啓者本公司現有堅固快捷輪船一艘名萬華威常川香港廈門汕頭等處約於陽歷七月卅號由星架坡開往香港廈門汕頭如有意搭客附貨者請移玉到本公司面商可也  
英一千九百廿年七月十五號  
M.P.M.  
圭卑奄荷蘭船務公司謹啓

大小坡各埠均設分理

啓者敝號前在馬車街專辦歐美什貨鞋料布疋罐頭茶煙發行歷蒙諸商翁光顧無任感激今再力求擴充加辦中國土貨藥做九八代客買賣生理誠恐前店狹隘有礙接洽故特遷移老當官街門牌八號爲正店倘蒙惠顧幸駕貴臨并各等函電亦望投此是爲至盼  
民國九年五月三十一日  
大同棧啟



廈門大學預科招生延期聲明

廈門大學自政府准給演武亭校址後即聘請英美兩國工程師到場測繪全圖籌畫建築事宜惟兩工程師均以該事體大非個人識見所能決定欲再商之紐約及加拿大總行共同規畫以期完善然後將圖送敝處選擇最速須半年抄或新春乃能交到當校圖未商妥以前演武亭校址當然不能興工故前擬於下季假集美校舍開辦預科本應如期進行今爲校長問題諸籌備員尚未商定而日期已迫勢難實行祇得從速籌備俾來春得以開學幸學子不務內容盼望情殷合此聲明以慰諸生諸希亮察幸勿誤  
民國九年七月十四日  
福建廈門大學籌備處陳嘉庚謹啟

交易聲明

啓者敝號順興在小坡美芝律門牌一百十九號做銅器生理歷來向街前取貨收賬皆憑兌貨印爲據近觀吉甯街寶順號轉信人無憑交貨時居多數事後交涉殊損交情茲爲慎重起見登報聲明以後凡敝號有向各號取貨收賬者須認明有蓋敝號之長方形兌貨印方爲有效倘無蓋印爲憑不論何人所取概不坐領特此聲明免滋後論此佈  
庚申年五月廿日  
復順興啟



周東溪先生乃周君升朝之哲嗣也天資高敏博覽群書慕良相同功之言得名師傳授之秘舉凡內雜諸經傷寒金匱莫不探玄洞竅故能着手成春前曾歷就本叻廣惠肇方便留醫院醫席每日診症多至百餘成續最優勤勞孝悌淳樸辭職回粵適朱省長提倡醫學指令清進士戒煙總局醫官陳堪亭率立設中醫教員養成所於省城南關就後街考選富有學識經驗之醫士入內修業蓋以整頓醫界先宜造就就醫科師範人材也先生被選入內於醫科奧妙更精益求精故修業期滿即蒙考取畢業後經李省長考驗合格特給畢業證書且有醫學衛生社每月課考全省醫生以資研究先生考列第一名兩次第二名三次每考均列前茅聞省城七十二行商報便悉昔扁鵲飲池水倉公傳禁方皆以艱難而叻省絕詣先生亦猶是耳丁戊兩年省城患疫先生救活甚衆去歲因來叻省親途駐叻在大坡漆木街四海春藥店懸壺日診數十症無不藥到回春弟等家人暨戚友凡患症雖瀕於危一經調劑沉痾立起具悉先生於男婦小兒內外各科無不擅長理合普告僑胞俾有病訪醫者知所趨向焉

庚申年元月廿七日

本號專辦各膠頭芬枝油糖米荳中西罐頭唐山雜貨餅乾  
食品發行至外埠各商翁欲將物產寄至本號委託代售者  
本公司理儘可代爲料理或欲在星架坡購買各種貨物亦可  
代爲妥辦如蒙惠顧無任歡迎凡與各號來往必須經正司  
理押號并蓋陳益昌正印以昭慎重特此佈聞

民國九年六月十六號

星加坡二馬路新  
吧虱門牌廿三號 陳益昌 正司理 陳子耀 披露  
副理 陳子敏

31, Kling Street, Singapore.

殖民地總巡捕官遵照一千一三年所定之軍械鎗支章程須改換鎗支新牌特出示通知事凡前經領有鎗支牌照者（六月卅號到期）須於陽歷七月卅一號以前來巡捕局改換新照違者除將鎗支充公外另罰銀一百元如交納牌費者須用士担繳納現銀及銀則一概不收逾期未換概不照發其各凜遵毋違切切特示

英一千九百廿年六月廿三號

啟者現有舖出租其廣大七千方尺可做電車房鑄鐵所及做麵包所  
在安申律如有人承租者要做合同契亦無不可每月租銀六百五十  
元有人欲承租者可付函交本報轉交陳先生收入可也此佈  
庚申年五月廿四日 本報代啟

本號承辦英國金山烏油並各  
火城烏油兼

電碼  
2063

定之票紙必須先具銀一百元於工程師處作按然後將該收單攤  
開呈柔佛政府欲招人投票在柔佛建造皇宮住所投票之人如領印  
列明之担保銀承辦否則將者限十日內來署簽立合同及交出票紙  
該銀交回  
如欲知詳細條目圖式及取投票票紙者除拜五及休息兩日外每日  
可於辦公時間到工程處觀看  
投價之票必須用圖章火漆封口然後寄交柔佛外務部大臣必須于  
一九廿年七月三十號午前交到便得  
英一九廿年七月十六號 柔佛署理行政工程師啓

蓋聞富國利民全賴工藝之振興自通商以來吾國日用品物多仰給於外人金錢賍賣姑勿待言就各色皮料而論其價格蒸蒸日上比之往年驟增數倍之資察其原因皆由我國工藝不振是以利權外溢良可憾也本號有鑒於此特在本埠開設工廠親自製造各色羊皮鹿皮等類俱用鮮辛皮料製造其色澤光潤無異其性質堅韌軟滑歷久不變務求精益求精以副諸君光顧之美意倘蒙惠顧價格從廉刻下本號新張伊始平沽一月無論大幫零沽格外克己諸君祈為留意焉

總製造廠在呀龍律門牌四十九號  
大坡分銷處戲院前街龍盛洋鞋店

民國九年六月三十日

公言製造廠謹啓

啟者柔佛政府現欲招人投票建做工部局主席住所又工部局醫生住所  
投票之人如領印定之票紙時必須先具銀一百元於工程師處作按  
然後將該收單携來領取票紙倘其票如得選者限十日內來署簽立  
合同及交出票紙列明之担保銀承辦否則將其先具之銀一百元充  
公  
如欲詳細條目圖式及投價票紙者除拜五及休息兩日外每日  
可於辦公時間向工部局觀看可也  
投價之票分作兩條必須用圖章大漆封口然後寄交柔佛外務部大  
臣必須于一九廿年七月一十四號午前交以便得  
英一九二十年七月十七號 柔佛署理行政工程師啟

正期常川石叻吉隆港口庇能等埠每逢拜二下午由叻揚輪前往  
上列各埠大叻二台房辦數十間雅潔寬敞電燈風扇俱全茶水足用  
招待安富兼日唐人房辦甚有益於旅行也如有搭客付貨請到本公  
司面商無任歡迎謹此奉佈  
英一千九百廿年六月廿號  
石叻莫實得土庫謹啟

本校現準招收國民科一年級新生五十名又招致高、等科國民科補修科各級插班生有志求學者可速來校報名至陽歷七月三十一號止  
徵期八月一號止此佈  
民國九年七月十六號  
道南學校謹啟

[illegible][illegible][illegible]

各處輪船入口一覽表			
喜美	由波德申	約初五到	實得力洋行
麗格	由峇眼	約初五到	成美號
曼勿	由丁加奴	約初五到	恒利號
加東	由暹羅	約初五到	實得力洋行
南祥	由暹羅	約初五到	祥和號
福生	由汕頭	約初五到	順局公司
福林	由麻坡	約初五到	萬利安公司
蘇丹	由浮羅武宜	約初五到	和豐公司
棉蘭	由麻坡	約初五到	和豐公司
暹羅	由峇株巴轄	約初五到	和豐公司
卯那	由加那吧	約初五到	和豐公司
孟牛士	由棉蘭	約初五到	和豐公司
水蘭士	由峇株巴轄	約初五到	和豐公司
豐年	由麻坡	約初六到	順裕生
豐盛	由麻坡	約初六到	瑞豐盛
加豐	由麻坡	約初六到	和豐公司
亞打	由麻坡	約初六到	實得力洋行
真興	由隆溝口	約初六到	實得力洋行
豐和	由甘榜	約初六到	同益公司
豐和	由甘榜	約初六到	瑞豐盛
豐茂	由汕頭	約初六到	和豐公司
萬源	往庇能	仰光	
那年	由甸	約初七到	同益公司
吉連	由關丹	約初七到	實得力洋行
吉盛	由吉蘭丹	約初七到	實得力洋行
萬美	由庇能	約初七到	瑞豐盛
福生	由加吉打	約初七到	真寶得洋行
建興	往香港	上海	
福眼	由馬辰	約初八到	益隆號
豐遠	由加麻	約初九到	金福和
亞加	由仰光	約初十到	和豐公司
坤豐	往香港	廈門	
亞加	由加吉	約十到	榮利洋行
坤豐	由甸	約十一到	同益公司
亞加	由三吧	約十一到	同益公司
英國正	由庇能	約十一到	英國公司
萬和	往香港	上海	
南生	由馬辰	約十二到	股元配
福源	由香港	約十三到	真寶得洋行
福源	由泗水	約十五到	協榮茂



# 閨中良友

振刷女界精神 羅臣醫生 女科丸 拯救婦女 女薄弱

此丸端治婦女月信不調面黃  
身體虛弱等症服之有參贊造化之  
功濟弱扶傾之力舉凡婦女諸般病  
毛有阻碍于孕育請服一瓶自然濁  
血疏通精神活潑再服則新血叢生  
胃口增進弄璋弄瓦可為預賀分  
後連服瓶則去瘀生新調元補氣誠  
女界之金丹閨中之良友也

主治  
經期前後肚痛 白帶淫白濁 似孕非孕閉經腹痛 產後失調頭暈眼花  
初起傷肝勞神過度 經來或多或少或紅或淡 孕婦胎動或已孕而經來

總代理 太平會豐商店

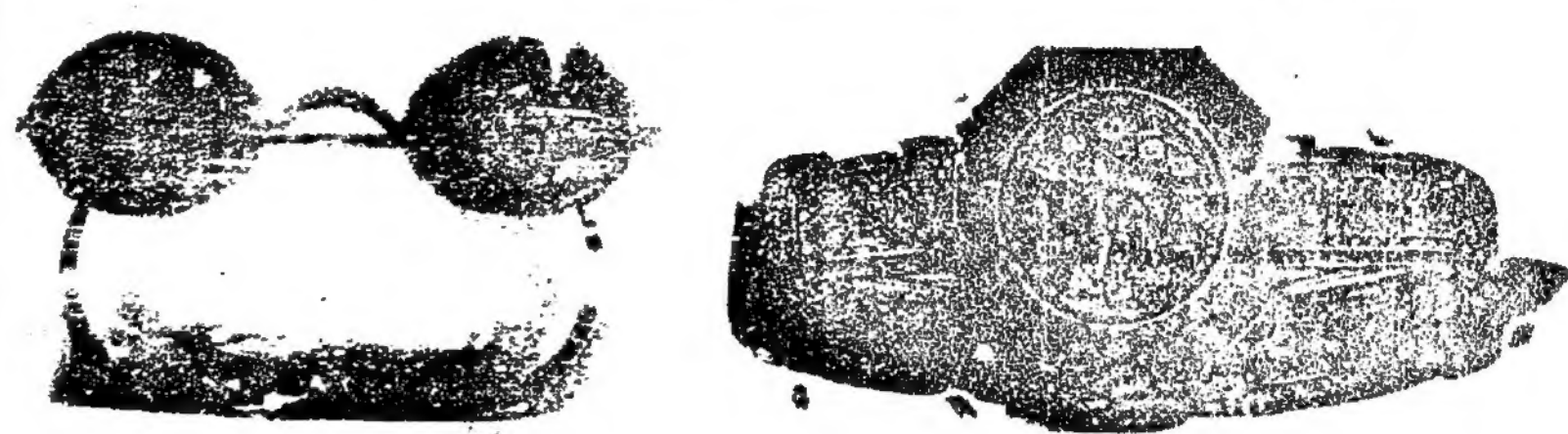
### 筆記

及門述舊告我曰：東葛有馬生者，純孝人也。妻婦貌麗而悍，一語忤意，輒嘯怒不可遏抑，雖翁姑亦承望其顏色。以婦家故多金也。生反觀其妻，其長上之道，而婦但掩耳曰：我自慣此，可奈何。生計無所出，而婦益甚，生不能堪，與父母計，議將出婦。生父老而貧，母亦寡，多居積，斥生曰：有婦如此，而令之大歸，不將為鄰里戚黨所笑耶。新婦年猶稚耳，若善導之，必知所悔焉。生聞父母言，快快若有所失，婦雖悍，順於生，婉婉然，見生且夕惻惻思。微噓，心有所不忍，強詢之至三，生以實告。婦太息曰：自問於君無所惡，何憾我一至此耶。生聲曰：亦知卿之愛我也，夫妻雖離，猶有可續，父母一而已，吾殊不敢以床第之私好，而傷父母心。願卿自今始，移我愛之真誠，轉而為愛我父母，則雖離而食惡，亦所甘之。婦意微動，淚承於睫，生以巾拭之，隨拭隨下，夫婦相抱而泣。明日晨興，對姑相辭，問餐也，未生父母奉之若綸音，視為異數。日漸久，婦態復舊，漸若冰霜，生知不可喻，計不如遠行。會生座師拜南命，一麾出守，僕從如雲，生往謁之，知生家境寒素，因以記室事屬之，生歸裏父母，且告婦詳，以甘旨之養囑婦，婦泣不可仰曰：自結褵以來，未嘗一日起離，今遠行數千里外，誰無夫婦情而忍割耶。生慰之曰：生為七尺軀，當能終老溫席，此行非特為升斗之祿，亦將為卿博一冠誥也。記取明年槐花黃時，當一歸視汝耳。遂成行（未完）

### 談瀛

滿鐵珠寶之地圖  
前巴黎博覽會，陳列一法國地圖，圖上滿綴金銀珠寶，月遇都會處，概以黃金為地，上嵌寶玉，河川以白金成之，於巴黎首府尤較他都會令人矚目，蓋用極貴之紅電氣寶石鑲成，歐人無不聞其名，相傳為全世界之第一地圖云。

### 告廣鐘時旗花到新昌均陸



所謂優勝劣敗者，勢必然也。本號向辦中國水晶茶晶墨晶歐美藥水眼鏡，并新到英美各款時鐘，金銀時鏢發售，優而且美，與別貨不同，價格公平，并無改頭換面，參其間，想購者，當為心許，妍媸辨明，誠非虛語此佈。  
戊午年二月廿三日  
舖在石叻牛車水大馬路戲院街口門牌一百六十一號

### ◎本報啟事

各界諸君大鑒：啟者：現本報出版各早，如有緊要告白函件，請於午前交來，至所關於新聞函件，請交本報編輯部收，不必再書簡人姓名，特此通告。總匯新報謹啟

## 會豐商店

總經理

星架坡

## 人造自來血

## 護身寶

THE INTERNATIONAL DISPENSARY, SHANGHAI

### 房藥大洲五洲

原藥材料 照相用品  
醫用器具 化粧香品  
化學藥品 一律齊全

如蒙 光顧英文中文貨單  
信函隨到隨發決不延誤



專辦泰西各國藥材及外科牙科器械刀件  
院一切醫藥用品  
上海五洲藥房

總代理中野氣理○房藥大洲五海上○寄客代中野氣理寄客代中

分售處  
庇能怡保 太平會豐商店總代理批發  
庇能會豐商店 吉隆五洲藥房  
怡保會豐商店 三打冷五洲藥房  
太平會豐商店 泗水中華公司  
金保會豐商店 泗水三昌公司  
小坡廣安林藥店  
巴城大世界公司  
棉蘭中法藥房  
蘇羅九洲藥房  
小坡廣安林藥店